



**Azərbaycan Respublikası
Xarici İşlər Nazirliyi**

Haraya: SANK, STFL, SSOF, SRYD

Göndərilmə nömrəsi: S/14- 3397 /14/16 Tarix: 29.01.16

Sənəd necə göndərilir: El.poçt
Səhifələrin sayı: 1 Əlavə: 6 vərəq
Məhdudluğu qrifi: Adi
Təciliyi: Çox təcili
Vacibliyi: Çox vacib

Hörmətli cənab Səfir,

Mərkəzin 14.01.2016-cı il tarixli, S/14-1437/14/16 sayılı məktubuna əlavə olaraq, Azərbaycan Respublikası Müdafiə Nazirliyinə məxsus İL-76 tipli təyyarə **05-06 yanvar 2016-cı il tarixlərində Bakı – Burqas (Bolqarıstan) - Ər-Riyad (Səudiyyə Ərəbistanı) – Bakı** marşrutu üzrə reys həyata keçirəcəyi uçuşunun tarixinin dəyişərək **15-16 fevral 2016-cı il tarixlərinə** keçməsinə diqqətinizə təqdim edərək, təyyarənin **Gürcüstan, Türkiyə, Səudiyyə Ərəbistanı Krallığının** hava məkanlarından istifadə etməsinə və **Riyad Airbase (Səudiyyə Ərəbistanı)** hava limanında enməsinə dair icazələrin alınmasında yardımçı olmağınızı və **12 fevral 2016-cı il saat 17:00-dək** XİN-nin Dövlət Protokolu İdarəsinə (**fax: (+99412)4928297; e-mail: farajovrashad@gmail.com**) cavab verməyinizi xahiş edirik.

Türkiyə
Gürcüstan
Səudiyyə Ərəbistanı
Bolqarıstan

- AR Türkiyədəki Səfirliyi
- AR Gürcüstandakı Səfirliyi
- AR SƏK-dəki Səfirliyi
- AR Bolqarıstandakı Səfirliyi

Hörmətlə,

**Dövlət Protokolu İdarəsinin
Rəisi, Səfir**

Pərvin Mirzəzadə

İcraçı

Rəşad Fərəcov

APPLICATION FORM
FOR REQUESTS OF DIPLOMATIC-CLEARANCE FOR OVERFLIGHT AND LANDING ON
BULGARIAN TERRITORY

1. State of registry, state, registration number of the aircraft:	AZERBAIJAN REPUBLIC 4K-78131 (reserve 4K-78129)
2. Type (ICAO Doc 8643) and MTOW of the aircraft:	ILYUSHIN-76; 190T
3. Aircraft identification as used in FPL (radio call sign/flight number):	AZAF004 MILITARY IL-76
4. Name of Pilot-in-Command (PIC) and number of crew (for military flights PIC's rank should be added):	PIC UMBATOV D.A. +10 CREW MEMBERS
5. Communication and navigation equipment:	VHF/HF/ACAS/BRNAV/TCAS II/EGPWS
6. Departure airfield (ICAO Doc 7910), date and estimated time of departure – ETD(UTC):	UBBI 15.02.2016 03:00 UTC LBBG 16.02.2016 07:00 UTC
7. Date, time, (UTC) and entry point into the territory of Bulgaria:	UDROS 15.02.2016 05:23 UTC
8. Route within the territory of Bulgaria:	On 15.02.2016 UDROS L744 MATEL L743 NESAR LBBG On 16.02.2016 LBBG MEDEM L742 RIXEN
9. Destination airfield in Bulgaria (ICAO Doc 7910) and time of arrival – ETA (UTC) (if applicable):	On 15.02.2016 LBBG (06:10UTC)
10. Departure airfield in Bulgarian (ICAO Doc 7910), date and time of departure ETD (UTC) (if applicable):	On 16.02.2016 LBBG (07:00UTC)
11. Route within territory of Bulgaria (if departing from Bulgaria):	On 16.02.2016 LBBG MEDEM L742 RIXEN
12. Exit point from the territory of Bulgaria and time of exit (UTC):	On 16.02.2016 RIXEN (07:20UTC)
13. Destination airfield (ICAO DOC 7910), date and time of arrival – ETA (UTC):	LBBG 15.02.2016 06:10UTC OEPS 16.02.2016 11:55UTC UBBI 16.02.2016 19:30UTC
14. Level/altitude of the flight and speed:	FL340/310 400KNOTS
15. Purpose of flight (names, ranks and titles of VIP passengers if any):	Transportation of military cargo from UBBB and LBBG to OEPS
16. Description of cargo: Including an explicit indication of whether or not the aircraft contains any hazardous materials, weapons, ammunitions of war or any other explosive substance (give ICAO/un identification codes if any) or any optical air photography (video) equipment or electronic warfare equipment.	Way on: From UBBB to OEPS- Total quantity 1700 psc RPG-7, 2 psc in 1 box 24 kg, total 850 boxes, total weight 20400 kg. From LBBG to OEPS: Total quantity 4200 psc PG-7VM, 6 psc in 1 box 28 kg, total 700 boxes, total weight 19600 kg. UN CODE 0292. Way back: Cargo NIL.
17. Consignor/Consignee (Receiving party):	Consignor: TRANSMOBILE LTD BULGARIA web: www.transmobile.eu, e-mail: office@transmobile.eu. Tel.:+35924396500, fax:+35924396501

	/ Ministry of Defense Industries of Azerbaijan Republic. Consignee: Ministry of Defense of Kingdom of Saudi Arabia
18.Administrative requirements (customs, accommodation, fuel, transport, embassy to meet, guards):	NIL
19.Full name and operator's nationality, exact address, fax, telephone, e-mail:	AZERBAIJAN AIR FORCE, PARLIAMENT AVE.3, TEL/FAX +994 12 539 38 41
20.Guaratee that the captain is familiar with the Bulgarian flight regulations and the aircraft, the crew and passengers are duly insured:	CONFIRMED

Note: Fields 9, 10, 11 and 18 must be filled in if an aircraft is landing and departing from an airfield in Bulgaria.

For requests of diplomatic clearance for overfly over
GEORGIAN territory

1. Nationality of the Aircraft	REPUBLIC OF AZERBAIJAN AIR FORCE
2. Type of the Aircraft	IL-76
3. Aircraft Registration	4K-78131 (reserve 4K-78129)
4. Radio Call Sign/Flight Number	AZAF004
5. Captains Name/ Number of Crew	UMBATOV D.A. +10 crew
6. Date of Flight	WAY ON: 15.02.2016 WAY BACK: 16.02.2016
7. Purpose of Flight	Transportation of military cargo from UBBB and LBBG to OEPS.
Names, Ranks and Titles of VIP Passengers if any	NIL
9. Departure/Destination Airports	WAY ON: UBBB-LBBG-OEPS WAY BACK: OEPS-UBBB
10. Estimated times (UTC) of Departure and Arrival to and from these Airports	WAY ON: On 15.02.2016 03:00 UTC departure from UBBB, on 06:10 UTC landing to LBBG. On 16.02.2016 07:00 UTC departure from LBBG, on 11:55 UTC landing to OEPS. WAY BACK: on 16.02.2016 15:00 UTC departure from OEPS, on 19:30UTC landing to UBBB.
11. Estimated times (UTC) of arrival to points of entry into TBILISI FIR	On 15.02.2016 ADEKI(03:30 UTC) On 16.02.2016NOLGA(18:35 UTC)
12. Estimated times (UTC) of arrival to exit points from TBILISI FIR	On 15.02.2016 NOLGA(03:55 UTC) On 16.02.2016 BARAD(18:55 UTC)
13. Air Routes to be Followed within TBILISI FIR	WAY ON: ADEKI N644 LAGAS N61 NOLGA. WAY BACK: NOLGA N61 LAGAS M747 BARAD
14. Description of Cargo (Including an explicit indication of weather or not the aircraft contains any hazardous material, weapon*, ammunitions of war or any other explosive substance or any optional or electronic warfare equipment)	Way on: From UBBB to OEPS- Total quantity 1700 psc RPG-7, 2 psc in 1 box 24 kg, total 850 boxes, total weight 20400 kg. From LBBG to OEPS: Total quantity 4200 psc PG-7VM, 6 psc in 1 box 28 kg, total 700 boxes, total weight 19600 kg. UN CODE 0292. Way back: Cargo NIL.

For requests of diplomatic clearance for overfly over and
landing in SAUDI ARABIAN territory

1. Nationality of the Aircraft	REPUBLIC OF AZERBAIJAN AIR FORCE
2. Type of the Aircraft	IL-76
3. Aircraft Registration	4K-78131 (reserve 4K-78129)
4. Radio Call Sign/Flight Number	AZAF004
5. Captains Name/ Number of Crew	UMBATOV D.A. +10 crew
6. Date of Flight	WAY ON: 15.02.2016 WAY BACK: 16.02.2016
7. Purpose of Flight	Transportation of military cargo from UBBB and LBBG to OEPS.
Names, Ranks and Titles of VIP Passengers if any	NIL
9. Departure/Destination Airports	WAY ON: UBBB-LBBG-OEPS WAY BACK: OEPS-UBBB
10. Estimated times (UTC) of Departure and Arrival to and from these Airports	WAY ON: On 15.02.2016 03:00 UTC departure from UBBB, on 06:10 UTC landing to LBBG. On 16.02.2016 07:00 UTC departure from LBBG, on 11:55 UTC landing to OEPS. WAY BACK: on 16.02.2016 15:00 UTC departure from OEPS, on 19:30UTC landing to UBBB.
11. Estimated times (UTC) of arrival to points of entry into JEDDAH FIR	On 16.02.2016 MURIB(10:25 UTC)
12. Estimated times (UTC) of arrival to exit points from JEDDAH FIR	On 16.02.2016 MURIB(16:30 UTC)
13. Air Routes to be Followed within JEDDAH FIR	WAY ON: On 16.02.2016 MURIB B411 AAR V16 PAXAN UT503 KIA DCT OERY. WAY BACK: On 16.02.2016 OERY DCT KIA UT503 PAXAN V16 AAR B411 MURIB.
14. Description of Cargo (Including an explicit indication of whether or not the aircraft contains any hazardous material, weapon*, ammunitions of war or any other explosive substance or any optional or electronic warfare equipment)	Way on: From UBBB to OEPS- Total quantity 1700 psc RPG-7, 2 psc in 1 box 24 kg, total 850 boxes, total weight 20400 kg. From LBBG to OEPS: Total quantity 4200 psc PG-7VM, 6 psc in 1 box 28 kg, total 700 boxes, total weight 19600 kg. UN CODE 0292. Way back: Cargo Nil

For requests of diplomatic clearance for overfly over and
landing in TURKISH territory

1. Nationality of the Aircraft	REPUBLIC OF AZERBAIJAN AIR FORCE
2. Type of the Aircraft	IL-76
3. Aircraft Registration	4K-78131 (reserve 4K-78129)
4. Radio Call Sign/Flight Number	AZAF004
5. Captains Name/ Number of Crew	UMBATOV D.A. +10 crew
6. Date of Flight	WAY ON: 15.02.2016 WAY BACK: 16.02.2016
7. Purpose of Flight	Transportation of military cargo from UBBB and LBBG to OEPS.
Names, Ranks and Titles of VIP Passengers if any	NIL
9. Departure/Destination Airports	WAY ON: UBBB-LBBG-OEPS WAY BACK: OEPS-UBBB
10. Estimated times (UTC) of Departure and Arrival to and from these Airports	WAY ON: On 15.02.2016 03:00 UTC departure from UBBB, on 06:10 UTC landing to LBBG. On 16.02.2016 07:00 UTC departure from LBBG, on 11:55 UTC landing to OEPS. WAY BACK: on 16.02.2016 15:00 UTC departure from OEPS, on 19:30UTC landing to UBBB.
11. Estimated times (UTC) of arrival to points of entry into ANKARA, ISTANBUL FIRs	On 15.02.2016 NOLGA(04:00 UTC) On 16.02.2016 RIXEN (07:20 UTC) On 16.02.2016 KABAN(17:45 UTC)
12. Estimated times (UTC) of arrival to exit points from ANKARA, ISTANBUL FIRs	On 15.02.2016 UDROS (05:40UTC) On 16.02.2016 KABAN (09:10UTC). On 16.02.2016 NOLGA (18:35 UTC)
13. Air Routes to be Followed within ANKARA, ISTANBUL FIRs.	WAY ON: On 15.02.2016 ROLIN UN644 SIN UW90 INB UL852 UDROS. On 16.02.2016 RIXEN UL605 BAG UG8 OTKEP UT332 KABAN WAY BACK: On 16.02.2016 KABAN UT860 KONUK UW88 TBN UN61 NOLGA
14. Description of Cargo (Including an explicit indication of weather or not the aircraft contains any hazardous material, weapon*, ammunitions of war or any other explosive substance or any optional or electronic warfare equipment)	Way on: From UBBB to OEPS- Total quantity 1700 psc RPG-7, 2 psc in 1 box 24 kg, total 850 boxes, total weight 20400 kg. From LBBG to OEPS: Total quantity 4200 psc PG-7VM, 6 psc in 1 box 28 kg, total 700 boxes, total weight 19600 kg. UN CODE 0292. Way back: Cargo NIL.



Military Clr. Order طلب تصريح عسكري ☐
Aviation Notice إشعار بالطيران ☐

Diplomatic Clr. Order طلب تصريح دبلوماسي ☐
Ambulance Clr. Order طلب تصريح إسعاف ☐

Type of Clearance	هبوط ☒ Landing	هبوط فني ☐ Tech. Land.	عبور فقط ☒ Overfly	نوع التصريح
-------------------	---	--	---	-------------

1. Flight Info.

١. معلومات الرحلة

Type of Request	أخرى ☐ Other	نقل شحن ☒ Cargo	نقل شخصيات ☐ VIP Trans.	نوع الطلب
Operator / Owner	REPUBLIC OF AZERBAIJAN AIR FORCE			المالك / المشغل
Aircraft Type	ILYUSHIN-76			نوع الطائرة
Aircraft Registration	4K-78131 (reserve 4K-78129)			تسجيل الطائرة
Aircraft Call Sign	AZAF004			إشارة نداء الطائرة
Date of Flight	Way on: 16.02.2016 Way back: 16.02.2016			تاريخ الرحلة
Purpose of Flight	Transportation of military cargo from UBBB and LBBG to O			الغرض من الرحلة
Route of Flight	WAY ON: on 16.02.2016 MURIB B411 AAR V16 PAXAN UT503 KIA DCT OEPS. WAY BACK: On 16.02.2016 OEPS DCT KIA UT503 PAXAN V16			خط سير الرحلة

2. VIP Info.

٢. معلومات كبار الشخصيات

VIP Name / Rank	NIL		اسم الشخصية/المنصب
Sponsoring Party	Ministry of Defense of the Kingdom of Saudi Arabia		الجهة المستضيفة
Arr. & Dep. Time	Dep: 16.02.2016 07:00UTC/16.02.20 مغادرة	Arr: 16.02.2016 11:55UTC/16.02.2016 19 وصول	وقت الهبوط والإقلاع

3. Shipment Info

٣. معلومات الشحنة

Nature of Cargo	Way on: From UBBB to OEPS- Total quantity 1700 pac RPG-7, 2 pac in 1 box 24 kg, total 850 boxes, total weight 20400 kg. From LBBG to OEPS: 1		نوع الشحنة
Consignee	Ministry of Defense of the Kingdom of Saudi Arabia		الجهة المستفيدة
Consignor	Ministry of Defense Industries of Azerbaijan Republic/TRANSMOBILE LTD BULGARIA.		اسم الشاحن

4. Supplementary Info.

٤. المعلومات الإضافية

Annual Clearance No.		رقم التصريح السنوي
General Remarks		ملاحظات عامة

إكمال البيانات أعلاه ضروري جداً لإصدار التصريح اللازم Completion of all above details is mandatory